

DODATOK č. 1
ku Kúpnej zmluve zo dňa 1.10.2019

545/19

*uzatvorenej v súlade s § 409 a nasl. ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka
v znení neskorších predpisov*

Zmluvné strany:

Kupujúci:

Fakultná nemocnica Trenčín

sídlo: Legionárska 28, 911 71 Trenčín

IČO: 00 610 470

DIČ: 2021254631

IČ DPH: SK2021254631

registrácia: Zriaďovacia listina vydaná MZ SR č. 1970/1991-A/VIII-1 zo dňa 14.06.1991

štatutárny orgán- rada riaditeľov v zložení: Ing. Marián Juruš, generálny riaditeľ
JUDr. Marek Šedík, ekonomický riaditeľ
MUDr. Stanislav Pastva, medicínsky riaditeľ

bankové spojenie: Štátna pokladnica, Bratislava

číslo účtu/IBAN: SK23 8180 0000 0070 0028 0438

(ďalej aj len ako „*Kupujúci*“)

a

Predávajúci:

Unique Medical, s.r.o.

sídlo: Ulica svornosti 42, 821 06 Bratislava

IČO: 46729429

DIČ: 2023571220

IČ DPH : SK2023571220

Zápis: Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sro, vložka č. 82897/B

štatutárny orgán: Martin Továrek, konateľ
Ol'ga Probst, konateľka (každý konateľ koná samostatne)

bankové spojenie:

číslo účtu/IBAN:

(ďalej aj len ako „*Predávajúci*“)

Kupujúci a Predávajúci (ďalej aj len ako „Zmluvné strany“) uzatvorili dňa 1.10.2019 po oboznámení sa s obsahom vzájomných práv a povinností ako výsledok procesu verejného obstarávania postupom verejnej súťaže s názvom predmetu zákazky: „Laparoskopické a artroskopické veže“ Kúpnu zmluvu (ďalej aj len ako „Zmluva“), predmetom ktorej je záväzok predávajúceho dodať kupujúcemu v rámci projektu Výstavba nového pavilónu centrálnych operačných sál, OAIM a urgentného príjmu, Operačného programu Integrovaný regionálny operačný program, Prioritná os 2 – Ľahší prístup k efektívnym a kvalitnejším verejným službám, Kód výzvy: IROP-PO2-SC213-2017-25, nasledovné prístroje a zariadenia s príslušenstvom:

- Videoendoskopická 4K/UHD Artroskopická multidisciplinárna veža, typ: Arthrex Synergy UHD4 artroskopická zostava, výrobca: Arthrex
- Videoendoskopická 4K/UHD Chirurgická multidisciplinárna veža, typ: VISERA 4K UHD laparoskopická zostava, výrobca: Olympus

Zmluvné strany sa po vzájomných rokovaníach a v súlade s čl. XI. ods. 11.3 Zmluvy dohodli, že prijímajú tento Dodatok č. 1 (ďalej aj len ako „Dodatok“) k Zmluve, čím sa doterajšia Zmluva mení nasledovne:

1. Zmluvné strany sa dohodli, že týmto Dodatkom sa mení Príloha č. 1 Zmluvy, a to tak, že sa v celom rozsahu nahrádza pôvodná Príloha č. 1 novým znením Prílohy č. 1, ktorá tvorí prílohu tohto Dodatku.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že týmto Dodatkom sa mení Príloha č. 2 Zmluvy, a to tak, že sa v celom rozsahu nahrádza pôvodná Príloha č. 2 novým znením Prílohy č. 2, ktorá tvorí prílohu tohto Dodatku.
3. Ostatné ustanovenia Zmluvy ostávajú podpisom tohto Dodatku nezmenené.
4. Tento Dodatok tvorí od okamihu jeho podpisu oboma Zmluvnými stranami nedeliteľnú súčasť Zmluvy a bude podľa vôle Zmluvných strán pripojený ku všetkým vyhotoveniam Zmluvy.
5. Tento Dodatok je vyhotovený v šiestich rovnopisoch, z ktorých päť dostane kupujúci a jeden predávajúci.
6. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky, v súlade s § 47a zákona číslo 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že tento Dodatok bol spísaný podľa ich slobodnej a pravej vôle, určite, vážne a zrozumiteľne, a že nebol uzatvorený v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, pričom na znak svojho súhlasu s jeho znením a s jeho obsahom ho vlastnoručne podpisujú.
8. Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku je nové znenie Prílohy č.1 Zmluvy a nové znenie Prílohy č. 2 Zmluvy.

[Podpisy Zmluvných strán sa nachádzajú na nasledujúcej strane]

V Trenčíne, dňa

V, dňa

Za Kupujúceho:

Za Predávajúceho:

Ing. Marián Juruš
generálny riaditeľ
Fakultná nemocnica Trenčín

Martin Továrek
konateľ
Unique Medical, s.r.o.

JUDr. Marek Šedík
ekonomický riaditeľ
Fakultná nemocnica Trenčín

CENOVÁ PONUKA

Žiadateľ o nenávratný finančný príspevok:	Fakultná nemocnica v Trenčíne
Názov projektu:	Výstavba nového pavilónu centrálnych operačných sál, OAIM a urgentného príjmu
Postup - spôsob:	Prieskum trhových cien na základe výzvy na predloženie cenovej ponuky e-mailom, alebo poštou
Identifikácia uchádzača - potencionálny dodávateľ (meno, IČO, adresa)	Unique Medical s.r.o., Ulica svornosti 42, 82106 Bratislava, IČO: 46729429

Názov ambulancie		Počet kusov (ks)	(EUR)	(EUR)	(EUR)	(EUR)
			JC bez DPH	Cel.cena bez DPH DPH	JC s DPH	Cel.cena s DPH DPH
Videoendoskopická 4K/UHD Arthroscopická multidisciplinárna veža						
Videoendoskopická 4K/UHD Arthroscopická multidisciplinárna veža		2	127 237,50 €	254 475,00 €	152 685,00 €	305 370,00 €
SPOLU				254 475,00 €		305 370,00 €

Špeciálne požiadavky:

Všetky položky pri dodaní musia byť nové nepoužívané. Cena vrátane dodávky na miesto plnenia, záručnej doby 24 mesiacov a zaškolenie personálu.

Všeobecné požiadavky:

Ponuka musí spĺňať parametre uvedené v technickej špecifikácii. Víťazný uchádzač doloží certifikáty alebo vyhlásenia o zhode výrobkov.

Vyhlasujem, že som sa v plnom rozsahu oboznámil s funkčnou a technickou špecifikáciou predmetu prieskumu .

Vyhlasujem, že som schopný dodať špecifikovaný predmet prieskumu v celkovej cene:

Celková cena v EUR bez DPH:	254 475,00 €
Sadzba DPH:	20%
DPH v EUR:	50 895,00 €
Celková cena v EUR s DPH:	305 370,00 €

Miesto a deň podpisu:

Meno, priezvisko, podpis, pečiatka:	Martin Továrek, konateľ
--	-------------------------

CENOVÁ PONUKA

Žiadateľ o nenávratný finančný príspevok:	Fakultná nemocnica v Trenčíne
Názov projektu:	Výstavba nového pavilónu centrálnych operačných sál, OAIM a urgentného príjmu
Postup - spôsob:	Prieskum trhových cien na základe výzvy na predloženie cenovej ponuky e-mailom, alebo poštou
Identifikácia uchádzača - potenciálny dodávateľ (meno, IČO, adresa)	Unique Medical s.r.o., Ulica svornosti 42, 82106 Bratislava, IČO: 46729429

Názov ambulancie		Počet kusov (ks)	(EUR)	(EUR)	(EUR)	(EUR)
			JC bez DPH	Cel.cena bez DPH DPH	JC s DPH	Cel.cena s DPH DPH

Videoendoskopická 4K/UHD chirurgická multidisciplinárna veža						
Videoendoskopická 4K/UHD chirurgická multidisciplinárna veža		1	138 805,00 €	138 805,00 €	166 566,00 €	166 566,00 €
SPOLU				138 805,00 €		166 566,00 €

Špeciálne požiadavky:

Všetky položky pri dodaní musia byť nové nepoužívané. Cena vrátane dodávky na miesto plnenia, záručnej doby 24 mesiacov a zaškolenie personálu.

Všeobecné požiadavky:

Ponuka musí spĺňať parametre uvedené v technickej špecifikácii. Víťazný uchádzač doloží certifikáty alebo vyhlásenia o zhode výrobkov.

Vyhlasujem, že som sa v plnom rozsahu oboznámil s funkčnou a technickou špecifikáciou predmetu prieskumu .

Vyhlasujem, že som schopný dodať špecifikovaný predmet prieskumu v celkovej cene:

Celková cena v EUR bez DPH:	138 805,00 €
Sadzba DPH:	20%
DPH v EUR:	27 761,00 €
Celková cena v EUR s DPH:	166 566,00 €

Miesto a deň podpisu:

Meno, priezvisko, podpis, pečiatka: Martin Továrek, konateľ

ponuku predkladá:		
obchodné meno:	Unique Medical, s.r.o.	dátum vypracovania ponuky:
sidlo:	Ulica svornosti 42, 821 06 Bratislava	
IČO:	46 729 429	
platca DPH:	áno	
identifikácia ponúkaného zariadenia:	Arthrex Synergy UHD4 artroskopická zostava	
doba dodania (kal. dní):	40 kalendárnych dní	
je uvedené zariadenie vyrábané na sklad (disponujete skladovými zásobami)?	nie	
je ponúkané zariadenie katalógovým tovarom?	áno	
cena ponúkaného zariadenia (EUR bez DPH/ks):	127 237,50 EUR bez DPH/ks	
cena ponúkaného zariadenia (EUR bez DPH/celok):	254 475,00 EUR bez DPH	

zariadenie:		
názov:	Videoendoskopická 4K/UHD Arthroscopická multidisciplinárna veža	
predpokladaný objem:	2 ks	predpoklad dodávky (rok): 2019-2020

celok	časť	technický parameter	hodnota technického parametra	hodnota parametra ponúknutého zariadenia
ndoskopická 4K/UHD Arthroscopická multidisciplinárna veža	Kamerová hlava	Rozlíšenie 4K - 3840 x 2160 pixelov	áno	3840 x 2160 pixelov
		Natívne zobrazenie kamery	áno	áno
		Ovládanie cez tablet alebo displej konzoly alebo cez kamerovú hlavu	áno	áno
		Plne otvorené rozhranie na úplnú korekciu farieb, kontrastov a osvetlenia obrazu	áno	áno
		Prenos káblom alebo wifi na externé monitory min. 2 ks	áno	áno
		Automatický alebo manuálny white balance podľa voľby operátora	áno	áno
		Rozlíšenie	4K 3840 x 2160 pixelov	3840 x 2160 pixelov
		Kamerová hlava - plne programovateľné tlačidlá	min. 2	2ks
		Nastavenie funkcií kamerovej hlavy pomocou zmeny profilu operátora	áno	áno
		Ovládanie svetla z kamerovej hlavy	áno	áno
		Digitálny zoom	áno	áno
		Kamerová hlava autoklávovateľná	áno	áno
	Nahrávací systém	Váha kamerovej hlavy	max. 300 g	280g
		Úložisko na ukladanie snímkov a videí	áno	áno
		Počet USB portov	min. 2	3ks
		Prístup k záznamom v konzole alebo na úložisku z pripojeného tabletu alebo počítača na diaľku – bez nutnosti prídavného zariadenia, len s pripojením na intranet alebo internet cez wifi	áno	áno
		Prenos možný externe na min. 1 monitor	áno	áno
		1x Tablet na ovládanie nastavení veže a externé konzultácie uložených záznamov, alebo iné zariadenie	áno	áno
	Svetelný zdroj	Typ svetelného zdroja	xenón alebo LED	LED
		Výkon svetelného zdroja	min. 300 W	300W
		Automatická korekcia svetla snímaná a regulovaná kamerou podľa prednastavených parametrov	áno	áno
		Korekcia svetla minimálne na konzole alebo na ovládacom tablete alebo kamerovou hlavou	áno	áno
		Optický kábel	2 ks	2ks
		Svetelný kábel kompatibilný s optikami	2 ks	2ks
	Endoskopický monitor	Požadovaný 2x endoskopický monitor pre možnosť sledovania obrazu dvomi operátormi naraz	áno	áno
		Medicínsky endoskopický monitor s medicínskym atestom	áno	áno
		Antireflexný povrch	áno	áno
		Rozlíšenie monitora	4K - 3840 x 2160 pixelov	3840 x 2160 pixelov
		Držiak na monitor	áno	áno
		Monitor a držiak odolný voči medicínskym dezinfekčným prostriedkom	áno	áno
		Veľkosť uhlopriečky	min. 31"	32"
		Optiky konštruované pre technológiu 4K v rozlíšení obrazu	áno	áno
		3840 x 2160 pixelov	áno	áno
Priemer optiky maximálne v rozmedzí 2 - 4 mm		áno	áno	
Optiky arthroscopické	Dĺžka optiky	max. 180 mm	152,2mm	
	Uhol snímania	30°	30°	
	Autoklávovateľné	áno	áno	
	2 ks optiky s priemerom viac ako 3 mm	áno	áno	
	Príslušný bodec a trokár ku každej optike	áno	áno	
	stvo k kej veži	Svetelný kábel - 2 ks	áno	áno
				áno

Videoe	Príslušen: artroskopie	Sterilizačný kontajner pre optiky - 2 ks	áno	áno
		Preplachová pumpa pre artroskopiu	áno	áno
	Shaver a pumpa	Maximálny tlak	min. 120 mm Hg	10-120mmHg
		Maximálny prietok	min. 0,5 l/min.	1,5l/min
		ochrana pretlaku s automatickým vypnutím pumpy	áno	áno
		Shaver Artroskopický - ručné ovládanie - 2ks	áno	áno
		Konzola shavera 1ks	áno	áno
		Sada nožov pre arthroskopiu (resekcia mäkkého tkaniva aj kostenného tkaniva)	áno	áno
		Bipolárna koblácia	áno	áno
		Generátor	áno	áno
		Nožný ovládač	áno	áno
		Sada kobláčnych sond s možnosťou odsávania	áno	áno
	Vozík pre endoskopickú vežu	Min. 4 kolieska, z toho min. 2 brzdené	áno	áno
		Dezinfikovateľný	áno	áno
		Držiak na monitor	áno	áno
		Držiak na ovládací a záznamový tablet alebo monitor	áno	áno
		Minimálne 5 políc s nastaviteľnou výškou	áno	áno
		Minimálne jedna zásuvka uzatvárateľná	áno	áno
		Držiak kamerovej hlavy 1x	áno	áno
		Infúzny stojan	áno	áno
		Napájanie jedným káblom min. 5m 220/230V s uzemňovacím káblom	áno	áno
		Zapínanie na centrálny vypínač	áno	áno
		Ochrana proti prejdeniu káblov	áno	áno
	Záruka	Záruka 24 mesiacov	áno	áno
		Záručný servis	áno	áno
		Inštalácia, doprava	áno	áno
		Komplexné zaškolenie obsluhy	áno	áno

ponuku predkladá:		
obchodné meno:	Unique Medical s.r.o.	dátum vypracovania ponuky:
sidlo:	Ulica svornosti 42, 82106 Bratislava	
IČO:	46 729 429	
platca DPH:	áno	
identifikácia ponúkaného zariadenia:	Olympus VISERA 4K UHD laparoskopická zostava	
doba dodania (kal. dní):	56 dní	
je uvedené zariadenie vyrábané na sklad (disponujete skladovými zásobami)?	nie	
je ponúkané zariadenie katalógovým tovarom?	áno	
cena ponúkaného zariadenia (EUR bez DPH/ks):	138 805,00 EUR bez DPH/ks	
cena ponúkaného zariadenia (EUR bez DPH/celok):	138 805,00 EUR bez DPH	

zariadenie:		
názov:	Videoendoskopická 4K/UHD chirurgická multidisciplinárna veža	
predpokladaný objem:	1 ks	predpoklad dodávky (rok): 2019-2020

celok	časť	technický parameter	hodnota technického parametra	hodnota parametra ponúknutého zariadenia
Videoendoskopická 4K/UHD chirurgická multidisciplinárna veža		Rozlíšenie 4K - 3840x2160 pixelov	áno	3840x2160 pixelov
		Natívne zobrazenie kamery	áno	áno
		Ovládanie cez tablet alebo displej konzoly alebo cez kamerovú hlavu	áno	áno
		Plne otvorené rozhranie na úplnú korekciu farieb, kontrastov a osvetlenia obrazu	áno	áno
		Prenos káblom alebo wifi na externé monitory min. 2 ks	áno	áno
		Automatický alebo manuálny white balance podľa voľby operátora	áno	áno
	kamerová hlava	Rozlíšenie 4K 3840x2160 pixelov	áno	3840x2160 pixelov
		Kamerová hlava - plne programovateľné tlačidlá	min. 2	3ks
		Nastavenie funkcií kamerovej hlavy pomocou zmeny profilu operátora	áno	áno aj ETO a STERRAD
		Ovládanie svetla z kamerovej hlavy	áno	áno
		Digitálny zoom	áno	áno
		Kamerová hlava autoklávovateľná	áno	áno
		Váha kamerovej hlavy	max. 300 g	280g
		Úložisko na ukladanie snímok a videí	áno	áno
	Nahrávací systém	Počet USB portov	min. 2	2ks
		Prístup k záznamom v konzole alebo na úložisku z pripojeného tabletu alebo počítača na diaľku – bez nutnosti prídavného zariadenia, len s pripojením na intranet alebo internet cez wifi	áno	áno
		Prenos možný externe na min. 1 monitor	áno	áno
		1x tablet na ovládanie nastavení veže a externé konzultácie uložených záznamov, alebo iné ovládacie zariadenie	áno	áno
	Svetelný zdroj	Typ svetelného zdroja	xenón alebo LED	XENÓN
		Výkon svetelného zdroja	min. 300 W	300W
		Automatická korekcia svetla snímaná a regulovaná kamerou podľa prednastavených parametrov	áno	áno
		Korekcia svetla minimálne na konzole alebo na ovládacom tablete alebo kamerovou hlavou	áno	áno
		Optický kábel	2 ks	2ks
	Endoskopický monitor	Svetelné káble, kompatibilné s optikami	2 ks	2ks
		Požadovaný 2x endoskopický monitor pre možnosť sledovania obrazu dvomi operátormi naraz	áno	áno
		Medicínsky endoskopický monitor s medicínskym atestom	áno	áno
		Antireflexný povrch	áno	áno
		Rozlíšenie monitora 4K - 3840x2160 pixelov	áno	áno
		Držiak na monitor	áno	áno
		Monitor a držiak odolný voči medicínskym dezinfekčným prostriedkom	áno	áno
	Veľkosť uhlopriečky	min. 31"	32"	
	Optiky laparoskopické (2 ks)	Optika konštruovaná pre technológiu 4K v rozlíšení obrazu 3840 x 2160 pixelov	áno	3840x2160 pixelov
		Priemer	v rozsahu 9 - 11 mm	10mm
		Uhol snímania	30°	30°
		Autoklávovateľná	áno	áno
	Insuflátory	Insuflátory na CO2 plyn	áno	áno
		Minimálny dosiahnuteľný prietok plynu	min. 45 L/min.	45L/min.
		Nastavovateľné režimy prietoku	áno	áno
		Možnosť uložiť vlastné prednastavenia	áno	áno
		Rozmedzie tlaku minimálne	1 - 20 mmHg	3 - 25mmHg
	Oplachová pumpa	Napájanie 220/230V	áno	áno
		Oplachová pumpa pre laparoskopiu	áno	áno
		Oplach a sanie v jednom	áno	áno
	ú vežu	Napájanie 220/230V	áno	áno
		Min. 4 kolieska, z toho min. 2 brzdené	áno	áno
		Dezinfikovateľný	áno	áno
			Držiak na monitor	áno

	Vozík pre endoskopick	Držiak na ovládací a záznamový tablet alebo monitor	áno	áno	
		Minimálne 5 políc s nastaviteľnou výškou	áno	áno	
		Minimálne jedna zásuvka uzatvárateľná	áno	áno	
		Držiak kamerovej hlavy 1x	áno	áno	
		Infúzný stojan	áno	áno	
		Napájanie jedným káblom min. 5m 220/230V s uzemňovacím káblom	áno	áno	
		Zapínanie na centrálny vypínač	áno	áno	
		Ochrana proti prejeniu káblov	áno	áno	
	Elektro-chirurgická jednotka	Koagulačné zariadenie-multidisciplinárne	áno	áno	
		Monopolrny a bipolárnym mód	áno	áno	
		Dotyková ovládací obrazovka	áno	áno	
		Prepojenie s insuflátorem pre automatické odsávanie prebytočných pár vzniknutých koagulovaním	áno	áno	
		Koagulačné zásuvky kompatibilné s príslušenstvom od viacerých výrobcov	áno	áno	
	Záruka	Bipolárna resekcia vo fyziologickom roztoku	áno	áno	
		Záruka 24 mesiacov	áno	áno	
		Záručný servis	áno	áno	
		Inštalácia, doprava	áno	áno	
			Komplexné zaškolenie obsluhy	áno	áno